

公式 Errata—Raiders of the Deep

(31 July, 2018)

(訂正) ルールブック 6 頁の図で、U-31 は使用されなかった C-35/91 型魚雷を搭載していると表示されています。

(解明) **7.3.2** 機雷敷設。表内で「...目標艦船タイプを判定するために遭遇チャート [E1] 上でサイを振る...」と述べています。これは、艦船が大型か又は小型の貨物船なのか判定するためにサイを振ることを意味します。

(訂正) **9.6.12** 例は、E2 護衛艦探知チャートの修正について述べています。ただし、テキストには「2 番目の爆雷攻撃についての -1」を含み、これは E3 チャートの修正なので、ここに（そしてこの例の最終部分についての合計修正結果に）含めるのは誤りです。

(解明) **10.2** と **10.9.4** は、ガソリン機関についても述べています。

(追加) **10.10.1** より現実的な U 巡洋型の遠距離哨戒について、以下の文章を追加します。「U 巡洋型は、常に 3 ヶ月間哨戒します（哨戒ログ上で、あなたの哨戒データに続く 2 ヶ月間について、通常は整備の「R」をマークするスペース内に哨戒の「P」でマークします）。U 巡洋型の哨戒は、叙勲と勝利ポイントの目的においてトン数を 3 倍にします。

(解明) **11.1.4** いくつかのボートは 3 つ（4 つでなく）のみを持つので、「全ての一般乗組員ボックス」と言わなければなりません。

(解明) **11.2.3** 昇進することには、直後に以下のテキストが続きます。:
「各昇進の試みは、12 ヶ月間従事後の整備フェイズ中に行われ、その後の 12 ヶ月間毎です。例えば、14 年 8 月に開始したプレイヤーは、最初の昇進のサイ振りを 15 年 8 月に行い、次いで 16 年 8 月と 17 年 8 月に再び行います。」

(訂正) **15.0 #10** ラインハルト・ザルツヴェーデル：彼は UC-71 上で死にませんでした。彼が戦死した実際のボートは UB-81 です。

(訂正) U ボートと目標名簿小冊子、**2 頁**、ドイツ軍の開始時期チャート：
15 年 3 月 4 列は、「4-9=U-19」ではなく「4-8=U-19」と読みます。16 年 10 月から 17 年 3 月まで、3 列は「4-6=UB II」ではなく「4-5=UB II」と読みます。

(解明) 貨物船目標名簿の注釈、3 段落目の最初の部分は以下のごとく読みます。:
「全体又は部分的に赤字でマークされた艦船は、U ボートに真に脅威をもたらした武装軍艦又は補助艦で、その大きさと速度のため、攻撃に成功するためには無警告で行わなければならず、これら（並びに一緒に航海している艦船）は常に潜航中又は夜間浮上攻撃を使用して攻撃されなければなりません。沈没時に非護衛下だったことが知られる軍艦は、貨物船リストにあらわされ、「巡洋艦規則」によって拘束された期間中でさえ攻撃され得ます。このような軍艦は、潜航中又は夜間浮上攻撃を使用してのみ攻撃できます。」

(訂正) U ボート損傷チャート [E4] サイの目 42 の隣に「無線機」（「受信機」ではなく）と述べなければなりません。

(訂正) U ボート攻勢戦闘チャート、チャート U-1 「KMDT プール・ル・メリット佩用者」は、「KMDT ホーエンツォレルン家勲章佩用者」と読まなければなりません。

(解明) U ボート攻勢戦闘チャート、「*二回目の斉射は、夜間浮上攻撃としてのみ可能...」。これは、二回目の魚雷斉射修正は夜間浮上攻撃中にのみ適用することを意味します。

(追加) ドイツ軍哨戒任務チャート：第 V 艦隊の基地が抜けています。ヘルゴラント [Heligoland] です。

(訂正) ドイツ軍の若齢経歴カード #3：この当時、Tondern はドイツの都市で、デンマークではありません。

目標名簿小冊子、12 頁のフッターはミスプリントです。

以 上